



رسالة سعادة السفارة

سعادة عائشة سوزين اوسلوئر سفيرة جمهورية تركيا لدى سلطنة عمان

أجدد تمنياتي لاستمرار الصداقة القوية بين تركيا وسلطنة عمان

عمان 500 مليون و 860 مليون دولار على التوالي في عامي 2018 ، 2019. ونتيجة لانخفاض أسعار النفط وظهور الوباء، تأثر هذا الاتجاه سلبيًا ولكننا نجحنا في الوصول إلى 854.1 مليون دولار من حجم التجارة في عام 2020. بالإضافة إلى ذلك ، فقد تجاوزت 900 مليون دولار في الأشهر الثمانية الأولى من عام 2021. حتى هذه الأرقام بعيدة كل البعد عن أن تعكس الإمكانيات الحقيقية لقدرة عمان. نحن نؤمن أن هناك إمكانيات هائلة للتعاون في العديد من المجالات، بما في ذلك السياحة الصحية والصناعات الدفاعية. بصفة سلطنة عمان معقلا للأمن وواحة من الازدهار والتقدم في المنطقة، فإنها تواصل تقديمها في كل المجالات تحت القيادة الحكيمة لحضرة صاحب الجلالة السلطان هيثم على النهج الذي سار عليه المغفور له بإذن الله جلالة السلطان قابوس بن سعيد. على الرغم من الوباء، اتخذت حكومة جلالة السلطان خطوات مهمة لمزيد من التقدم الاقتصادي الذي يتماشى مع رؤية عمان 2040. كدول شقيقة، فإن تركيا على أكبر استعداد للتعاون مع السلطنة من حيث تعزيز الهيكل الاقتصادي لسلطنة عمان. اتخذنا هذا العام خطوة تاريخية لتعزيز علاقتنا مع مشروع تاريخي. بدعم لا يقدر بثمن من حكومة سلطنة عمان، توصلت المنطقة الصناعية المنظمة في جيزي (GOSB) والهيئة العامة للمناطق الاقتصادية الخاصة والمناطق الحرة (OPAZ) إلى اتفاق مبدئي بشأن إنشاء منطقة صناعية تركية في الدقم. من خلال هذه المبادرة، تكون تركيا على استعداد لتحقيق مشروع استثماري كبير سيساهم بشكل كبير في اقتصاد البلدين. إن الروابط الإنسانية العميقة الحذور بين شعوبنا تشكل أكبر رصيد يمكننا من بناء بيئة مثمرة لتطوير التعاون التركي العماني. فنحن نعمل عن كثب مع السلطنة لزيادة التبادل الثقافي والتعليمي والسياحي بين بلدينا. وهذه الغاية ، ستكون جمعية الصداقة التركية-العمانية ، التي أنشأتها وزارة الخارجية العمانية هذا العام ، رمزًا جديدًا لتعاوننا المستمر.

تتميز تركيا وسلطنة عمان بعلاقة أخوية دافئة لأكثر من خمسة قرون. بناء على روابطنا التاريخية القوية ، تكتسب علاقتنا الثنائية الممتازة زخما من خلال الزيارات رفيعة المستوى. يشكل التعاون الاقتصادي بعدا هاما في شؤوننا الثنائية الممتازة. زاد حجم تجارتنا بشكل كبير بدءًا من عام 2017 فصاعدًا. بلغ حجم التجارة الثنائية بين تركيا وسلطنة عمان 500 مليون و 860 مليون دولار على التوالي في عامي 2018 ، 2019.

وعم اقترابنا من الذكرى المئوية لتأسيس جمهورية تركيا، نحفل اليوم بكل فخر وسرور بالذكرى الـ 98 لجمهوريةنا. مع إكمال عامي الثالث كسفيرة لتركيا في مسقط، يشرفني أن احتفل مرة أخرى بعيدنا الوطني في هذا البلد الجميل مع الشعب العماني الصديق والشقيق، وكذلك مواطنينا المتميزين.

على مدى العامين الماضيين، أتر وباء كوفيد19- سلبيًا على حياتنا اليومية والشؤون العالمية. لقد فقدنا الملايين من الناس دون سابق انذار وبشكل لا يمكن تصوره، رحم الله أرواحهم. وتقدمهم بواسع رحمته، وفي سياق منفصل، أود أن أكرر تعازي حكومتنا إلى حكومة وشعب عمان الشقيقين ، في ضحايا الإعصار المداري شامين الذي أودى بحياة الكثيرين.

في 29 أكتوبر 1923 ، أعلنت الجمعية الوطنية الكبرى لتركيا إنشاء جمهورية تركيا. حيث تم انتخاب مؤسس الجمهورية غازي مصطفى كمال أتاتورك بالإجماع كأول رئيس للجمهورية. يلوح يوم جمهوريتنا إلى ولادة أمة بروح مثالية من الوحدة، التضامن، التضحية، التفاني والتصميم. سنفتخر دائمًا بهذه الروح وسننقلها إلى الأجيال القادمة.

تهدف تركيا إلى حماية مصالحها في بيئة إقليمية وعالمية متقلبة، من خلال موقعها الجغرافي الاستراتيجي، الاقتصاد الفعال ، الانتشار التاريخي العميق ، الديموغرافيا الشابّة والمعلمة ، والجيش القوي . من أجل السعي لتحقيق هذا الهدف الأساسي ، تساهم تركيا في عملية السلام والازدهار والاستقرار في جميع أنحاء العالم. مسترشدين بهدفنا الدائم المتمثل في تحقيق "السلام في الوطن ، السلام في العالم" على النحو الذي حدده أتاتورك ، فإننا ننفذ "سياسة خارجية إنسانية ومبادرة" تعكس ، على حد تعبير الرئيس رجب طيب أردوغان ، روح المبادرة والقيم الإنسانية لأمتنا. تماشيًا مع الجانب الجري لسياساتها الخارجية ، تستخدم تركيا العديد من الأدوات السياسية، الاقتصادية، الإنسانية والثقافية التكميلية وتتبنى دبلوماسية ذات تفكير عالمي ولكنها تعمل أيضًا محليًا في كل ركن من أركان العالم. مع 252 بعثة دبلوماسية وقنصلية، أنشأت تركيا خامس أكبر شبكة دبلوماسية على مستوى العالم.

تتميز تركيا وسلطنة عمان بعلاقة أخوية دافئة لأكثر من خمسة قرون. بناء على روابطنا التاريخية القوية ، تكتسب علاقتنا الثنائية الممتازة زخما من خلال الزيارات رفيعة المستوى. قام وزير خارجيتنا معالي / مولود جاويش أوغلو بزيارة مثمرة إلى سلطنة عمان في فبراير 2021. التقى بنظيره معالي السيد بدر البوسعيد واستقبله أيضًا نائب رئيس الوزراء لشؤون مجلس مجلس الوزراء صاحب السمو السيد / فهد بن محمود آل سعيد. عقد معالي الوزير جاويش أوغلو أيضًا اجتماعا عبر الإنترنت مع معالي الوزير البوسعيد ، على هامش الجمعية العامة للأمم المتحدة ، وأكد التزام تركيا بمواصلة تعميق علاقتنا الثنائية مع سلطنة عمان في جميع المجالات. كدولة رائدة في الوساطة وحل النزاعات ، فإننا ندم بصديق نهج عمان المتوازن والبناء للمساهمة في تعزيز السلام على جميع



استمر التواصل الدبلوماسي بين تركيا وسلطنة عمان خلال فترة الوباء



العالمية والإقليمية وتقديم حلول لقضايا السياسة الخارجية الرئيسية. وسوف يعقد المنتدى الثاني في مارس 2022. كما حققنا زيارات متبادلة في مجال الاقتصاد. حيث زار رئيس المنطقة الصناعية المنظمة بجيزي في تركيا ، وحيد يلدرم سلطنة عمان في مايو لبدء إنشاء منطقة صناعية تركية في الدقم. وزار رئيس غرفة تجارة وصناعة عمان ، رضا بن جمعة آل صالح تركيا لحضور قمة التعاون التركي العربي الخامس عشر في أغسطس. من ناحية أخرى ، نخطط لعقد الجولة القادمة من اجتماعات اللجنة الاقتصادية التركية-العمانية المشتركة ومجلس الأعمال. كجزء من منظورنا العام إتجاه المنطقة ، تسعى تركيا جاهدة لزيادة تعاونها السياسي والاقتصادي والاجتماعي والثقافي والمشاركة مع الدول الصديقة والشقيقة ، إلى أقصى حد ممكن. في هذا الإطار ، تتمثل رؤية تركيا لمستقبلها مع عمان ، على وجه الخصوص ، في تطوير التفاعل الاجتماعي والاقتصادي والثقافي ، ضمن بيئة مستقرة ، وعلى أساس مبدأ الريح للجميع. من خلال هذه الرؤية، نتمنى ونسعى إلى زيادة الازدهار والرفاهية ليس فقط للشعب التركي ، ولكن أيضًا للشعب عمان الشقيق.

خلال تعريف السلطنة بأنها "صوت العقل والحكمة" في الشرق الأوسط، وأكد دعم تركيا لجهود عمان من أجل الحل السلمي للنزاعات في المنطقة. بعد ثمانية أشهر من اجتماعها المباشر في مسقط، عقد وزيراً الخارجية اجتماعاً ثنائياً عبر الإنترنت في 28 سبتمبر 2021 خلال الجمعية العامة للأمم المتحدة، وجدد الوزير / جاويش أوغلو التزام تركيا بمواصلة تعميق علاقاتها الثنائية مع عمان في جميع المجالات. وأشاد مرة أخرى بدور عمان في المنطقة.

كما حافظ قادة البلدين الشقيقين، فخامة الرئيس / رجب طيب أردوغان ، رئيس جمهورية تركيا ، وحضرة صاحب الجلالة السلطان هيثم بن طارق ، على اتصال وثيق هذا العام. مثل العام الماضي، حيث أجروا محادثات هاتفية صريحة وداقة في كل من عيد الفطر وعيد الأضحى. في أعقاب الآثار الكارثية للوباء، يواصل البلدان الشقيقان تطويرهما والتقدم على جبهات عديدة، تحت القيادة الحكيمة لقيادتنا.

هذا العام ، استضافنا أيضًا الشيخ خليفة الحارثي ، وكيل وزارة الخارجية للشؤون الدبلوماسية في تركيا ، بمناسبة منتدى أنطاليا الأول للدبلوماسية. تم تصميم المنتدى ليكون بمثابة منصة مبتكرة لتبادل وجهات النظر حول القضايا

لقد شهد العالم عامًا لا يصدق بكل معني الكلمة بسبب وباء كوفيد19-. تم إلغاء أو تأجيل زيارات رؤساء الدول والحكومات والوزراء لفترة من الزمن. لكن الاتصالات والزيارات الدبلوماسية بين الشقيقتين تركيا وسلطنة عمان لم تتوقف. قام معالي / مولود جاويش أوغلو ، وزير خارجية جمهورية تركيا ، بزيارة إلى مسقط خلال الفترة 9-10 فبراير 2021. وقد كانت هذه أول زيارة رسمية للوزير جاويش أوغلو إلى عمان بعد عام 2017، حيث التقى بنظيره ، معالي السيد / بدر بن حمد بن حمود البوسعيد. كما استقبله نائب رئيس الوزراء لشؤون مجلس الوزراء صاحب السمو السيد / فهد بن محمود آل سعيد ، والتقى برجال أعمال أتراك مقيمين في عمان.

مكننت زيارة الوزير / جاويش أوغلو إلى عمان الأطراف من تحقيق نتائج مثمرة ومناقشات مفتوحة وصريحة للعديد من الموضوعات الثنائية ، فضلا عن القضايا الإقليمية والدولية. أكد الجانبان على زيادة تحسين العلاقات السياسية والاقتصادية والتجارية والثقافية. وأكد الوزير جاويش أوغلو ، خلال المؤتمر الصحفي المشترك الذي عقده الوزيرين ، تقدير تركيا لسياسة عمان الخارجية المحايدة والمستقلة من



تركيبا

تجذب كل الأذواق



والعثمانيين. إن إسطنبول، مدينة ذات جمال لا مثيل له، تحافظ بفخر على الإرث التاريخي للإمبراطوريات المتعاقبة وتراثها الثقافي. بينما تقدم إسطنبول كنزاً للسياح، فإن المدن التركية الأخرى لها جاذبيتها الخاصة. يمكنك الاستمتاع بالمناطق الخضراء المحيطة بالمساحات الخضراء المورقة في طرابزون، والاستمتاع بـ "حمام الطين" الشهير في داليان، وقد تطفو في الهواء مع مئات البالونات فوق الصخور البركانية في جوريم. إن الغواصون العمانيون في بندر خيران يحيون حطام بودروم القديمة والشعاب المرجانية الفريدة من نوعها. أينما ذهبت، سوف تكتشف جانباً مميزاً في تركيا.

إلى الشرق، هناك أيضاً اختلافات كبيرة ومناطق مناخية متباينة، من صيف حار وشتاء معتدل في منطقة مرمره ومنطقة بحر إيجه إلى شرق الأناضول مع تساقط الثلوج بكثافة. في المقابل، تتنوع النباتات والحيوانات في تركيا. فهناك ما يقرب من عشرة آلاف نوع، وتعد تركيا جنة نباتية. تقع على طرق هجرة الطيور وهناك عدد من المناطق التي تعد موطناً طبيعياً للعديد من الأنواع المختلفة، بما في ذلك الأنواع النادرة.

تتمتع تركيا بموقع جغرافي استثنائي ومناخ لطيف وتاريخ وثقافة ثرية، مما يجعلها تجذب كل الأذواق. مع تنوع كبير في الطبيعة الخلابة والكنوز التاريخية والأنشطة الخارجية والتنوع في أسلوب الحياة وعجائب الطهي، تقدم تركيا تشكيلاً واسعاً من الخدمات السياحية التي يمكن أن تلبى متطلبات قطاعات السوق المختلفة لتشمل المسافرين العماني الراقي.

تتمتع تركيا بمناطق مناخية مختلفة تتراوح بين المناخ الممطر المعتدل في منطقة البحر الأسود، إلى القاري في وسط الأناضول وشبه الاستوائي للبحر الأبيض المتوسط في الجنوب. من الغرب

A STAR ALLIANCE MEMBER

أكتوبر يوم
الجمهورية 29

الأحتفال بالذكرى 98 بتأسيس جمهورية تركيا
نحن نحلق الى بلدان أكثر من أي شركة طيران أخرى

TURKISH AIRLINES



اليوم الوطني التركي

98
ANNIVERSARY
جمهورية تركيا



تحتفل تركيا، حليف الصناعة الدفاعية والشقيقة
لسلطنة عمان بالذكرى 98 لتأسيس جمهوريتها

www.fnss.com.tr

www.fnsssocial.com | f y t in @



HAVELSAN

*Congratulates the 98th
Anniversary of the
Proclamation of the
Republic of Turkey*



HAVELSAN is an establishment of
Turkish Armed Forces Foundation.

havelsan_resmi

HAVELSANResmi

Havelsan

Havelsan

www.havelsan.com

HAVELSAN



تركيا: أفضل وجهة للسياحة الصحية

السياحة الصحية في العالم حوالي 500 مليار دولار أمريكي. في عام 2002، كانت حصة النفقات الصحية في عائدات السياحة في تركيا 1%؛ ومع ذلك، ارتفع هذا المعدل إلى 4.5% في عام 2020. وفي عام 2019، تلقت 662087 مريضاً خدمات صحية، في نطاق السياحة الصحية والصحة السياحية. بلغ حجم الدخل السياحي من الزوار الأجانب والمواطنين المقيمين بالخارج الذين يزورون البلاد لأسباب صحية وطبية 1 مليار دولار أمريكي في عام 2019. وفي عام 2020، فضل 388.150 مريضاً تركيا لتلقي الخدمات الصحية حيث تسبب الوباء العالمي في انخفاض ملحوظ في عدد السياح الصحيين. انخفض مقدار الدخل السياحي من الزوار الأجانب والمواطنين المقيمين بالخارج الذين يزورون للسياحة العلاجية والأسباب الطبية إلى 550 ألف دولار أمريكي في عام 2020. وفي الربع الأول من عام 2021، تلقت 110.716 شخصاً خدمات صحية وكان مبلغ الدخل الذي تم الحصول عليه 200 ألف دولار أمريكي. إن هدف تركيا لعام 2023 في السياحة العلاجية هو الوصول إلى 1.5 مليون سائح صحي بعائدات تبلغ 10 مليارات دولار أمريكي.



مركز الرعاية الصحية التاريخي في حوض البحر الأبيض المتوسط ، توّصل تركيا جذب ملايين المرضى حول العالم. في كل عام، يختار المزيد والمزيد من المرضى الأجانب تركيا لتلقي الرعاية الطبية. أكثر الفروع الطبية تفضيلاً من قبل المرضى من مختلف دول العالم هي على التوالي: أمراض النساء، والأمراض الباطنية، وطب العيون، والكيمياء الحيوية الطبية، والجراحة العامة، وطب الأسنان، وجراحة العظام والكسور، والأمراض المعدية وطب الأنف والأذن والحنجرة. طاقم طبي مؤهل تأهيلاً عالياً ، وخدمات رعاية صحية سريعة وفعالة ، ومعدات تكنولوجية وطبية عالمية المستوى ، وميزة سعرية معقولة ، وموارد حرارية تحت الأرض، بالإضافة إلى الضيافة التركية التقليدية، الحفاظ عليها في المقدمة. تعمل وحدة دعم المرضى من مختلف دول العالم تحت إشراف وزارة الصحة، وتوفر مركز اتصال على مدار الساعة طوال أيام الأسبوع بالعديد من اللغات بما في ذلك اللغة العربية. بتوجيه من قيادة فخامة الرئيس أردوغان، سارع قطاع الصحة التركي إلى إدراك الطبيعة الخطيرة للوباء واتخذ الاحتياطات في مرحلة مبكرة. كما يشرفنا

أن نكون قادرين على مد يد الصداقة والتضامن إلى أكثر من 150 دولة. بفضل إصلاح نظامنا الصحي والاستثمارات في البنية التحتية للرعاية الصحية لدينا في العقدين الماضيين، نجحنا في السيطرة على الوباء. افتتحنا العديد من مستشفيات المدن الجديدة في جميع أنحاء البلاد ، وخاصة في إسطنبول. اليوم، هناك حركة مرور عالمية سنوية لـ 30 مليون شخص يسعون للحصول على الخدمات الصحية في الخارج. بلغت نفقات



We commemorate the great leader Atatürk with love, respect and gratitude; and
We offer you our most heartfelt wishes on the anniversary of our Republic.



مسقط رأس الدولة

هي: ولادة المجتمعات الهرمية، وأول أنظمة سياسية واقتصادية مركزية، وأصل البيروقراطية ونظام عملها الأول، وضعود السيطرة المنهجية على العمل البشري. بعبارة أخرى، أرسلان تيب هو أصل السلطة والدولة.

الحضارات التي سميت بموقع المنزل، من تكوينها إلى انهيارها. يوضح أرسلان تيب العمليات التي أدت إلى ظهور مجتمع مدني في الشرق الأدنى ونظام بيروقراطي معقد يقدم الكتابة. هذه المراحل الحاسمة في تاريخ البشرية

الحضارات الرئيسية في الشرق الأدنى، عن أحداث وعمليات تغيير حاسمة فيما يتعلق بالتطورات المعاصرة في بلاد ما بين النهرين والأناضول وجنوب القوقاز. تمت أكثر من 50 عامًا من الحفريات الأثرية إلى الكشف عن بقايا مواد غنية للعديد من

هكتارات وارتفاعه 30 مترًا ويسيطر على السهل ويتشكل عن طريق تراكم المستوطنات لآلاف السنين، من الألفية السادسة قبل الميلاد على الأقل إلى أواخر العصر الروماني. يكشف التاريخ الطويل للموقع، الواقع على مفترق طرق

المدرجة على قائمة اليونسكو للتراث العالمي 19 موقعًا. **تل الأسد** إن أرسلان تيب الذي يعني "تل الأسد" -عبارة عن تل أثري يبلغ عرضها 4

هناك تل أثري غني في ملاطيا، يقع جنوب شرق تركيا ويعود تاريخه إلى حوالي 8000 عام تم إضافته إلى قائمة التراث العالمي لليونسكو في 26 يوليو 2021. مع التل، الذي يعد من بين أقدم المواقع الدينية والمدنية في تركيا، بلغ عدد المواقع التركية

MASIRAH INTERNATIONAL

YONCA - ONUK JV
KIZILÇAM SOKAK 8, AYDINTEPE
34947 TUZLA, ISTANBUL
TEL: +90 (216) 392 99 70
FAX: +90 (216) 392 99 69
www.yonca-onuk.com

YONtech
ONUK
Innovation Development

**CELEBRATING
98TH YEAR OF
ESTABLISHMENT OF
REPUBLIC OF TURKEY**



يونس امره

رائد الإنسانيّة ورائد اللغة التركيّة، شاعر ولد في قلب الأناضول

في يناير، أعلنت حكومة جمهورية تركيا عام 2021 "عام يونس امره واللغة التركية". وضمن هذا الإطار، أقيمت فعاليات مختلفة تحت شعار "اللغة التركية كلغة عالمية". نفذ معهد يونس امره (YEI) العديد من الأنشطة في تركيا وخارجها للترويج ليونس امره ومساهمته في الإنسانية.

المقطعي التقليدي للشعر الشعبي الأناضولي. كان لشعره تأثير حاسم على الصوفيّين الأتراك اللاحقين وألهم شعراء نهضة الشعر الوطني التركي في أوائل القرن العشرين. عام 2021 كان مخصصاً لإحياء ذكرى واحتفالات يونس امره من قبل اليونسكو بمناسبة الذكرى السبعين لوفاته.

ترك الشاعر والصوفي التركي يونس امره في القرن الثالث عشر تأثيراً إيجابياً على اللغة والأدب والثقافة والفلسفة التركية. قصائده، التي تنكسر بشكل أساسي لموضوعات الحب الإلهي ومصير الإنسان، وتتميز بشعور عميق بنكران الذات. كتب بأسلوب مباشر، متقشف تقريباً، وبشكل رئيسي بالمقياس

[] إنزاهوم
[] enzaHOME
الريادة في عالم الأثاث التركي
Pioneers in the World of Turkish Furniture



TV UNIT



SOFA CORNER



DININGROOM



LIVINGROOM



CARPET



LIGHTING



COFFEE TABLE



BEDROOM

تخفيضات مميزة
MEGA SALE

تخفيضات
ON ALL PRODUCTS

20%
إلى

55%
DISCOUNT

على جميع المنتجات

EnzaHome Building - North Azaiba - Muscat
مبنى إنزاهوم - العُذبية الشمالية - مسقط

EnzaHomeOman enzahome-oman.com

للتواصل
Contact
71500755

